

Výročná správa

organizácie

za rok 2013

Obsah:

- A. Všeobecné údaje organizácie
- B. Výročná správa neziskovej organizácie obsahuje:
 - a. ročnú účtovnú závierku a zhodnotenie základných údajov v nej výrok audítora k ročnej účtovnej závierke, ak ju overoval,
 - b. prehľad peňažných príjmov a výdavkov,
 - c. prehľad rozsahu príjmov (výnosov) v členení podľa zdrojov,
 - d. stav a pohyb majetku a záväzkov neziskovej organizácie.
- C. zmeny vykonané v štatúte a v zložení orgánov, ku ktorým došlo v hodnotenom období
- D. Prehľad činností vykonávaných v hodnotenom období s uvedením vzťahu k účelu založenia neziskovej organizácie

A. Všeobecné údaje organizácie

- Názov: **Maďarský osvetový inštitút na Slovensku, n.o.**
- Právna forma: nezisková organizácia poskytujúca všeobecne prospešné služby
- Sídlo: Bacsákova 240/13, 929 01 Dunajská Streda
- Identifikačné číslo organizácie (IČO): 45739935
- Daňové identifikačné číslo (DIČ): 2023660078
- Zakladateľ: Maďarský spoločenský a kultúrny zväz na Slovensku Csemadok (IČO 00177717), Námestie I.mája 10-12, 815 57 v zastúpení Gyulom Bárdosom, predsedom
- Rok založenia: 2012
- Registrový úrad: Obvodný úrad Trnava, odbor všeobecnej vnútornej správy
- Registračné číslo: VVS/NO-202/2012
- Dátum registrácie: 19. decembra 2012
- Štatutárny orgán: Mgr. László Huszár, riaditeľ neziskovej organizácie
- Funkčné obdobie riaditeľa organizácie trvá do 19.12.2016.
- Zloženie správnej rady v roku 2013:
László Koteles (Moldava nad Bodvou), Béla Hrubík (Vinica), Rudolf Mézes (Galanta), Zoltán Sátor (Dolný Štál), Gábor Balogh (Balog nad Ipľom).
Funkčné obdobie správnej rady trvá do 19.12.2016.
- Revízor neziskovej organizácie: László Varga (Veľký Meder)
Funkčné obdobie revízora trvá do 19.12.2016.
- Bankové spojenie: 14298944/5200 OTP Banka Slovensko, a.s. Dunajská Streda
- Kontakty na organizáciu:
 - Korešpondenčná adresa: **Maďarský osvetový inštitút na Slovensku, n.o.**
 - Telefón: 031/ 552 24 78
 - Fax: 031 550 98 30
 - Mobil: 0905 358 529
 - E-mail: intezet@csemadok.sk
 - kancelária: Dunajské Streda, Bacsákova ulica 240/13., P.O.BOX 16., 929 01 Dunajské Streda
- Zamestnanec v hlavnom pracovnom pomere v roku 2013:
 - Mgr. László Huszár – riaditeľ – nastúpil do funkcie od 1. januára 2013
 - Otto Takács – odborný referent– nastúpil do funkcie od 1. januára 2013
 - Zuzana Molnárová – hospodársky referent– nastúpil do funkcie od 1. januára 2013

B. Výročná správa neziskovej organizácie (príloha):

- a. výrok audítora
- b. ročná účtovná závierka a zhodnotenie základných údajov
- c. prehľad peňažných príjmov a výdavkov,
- d. prehľad rozsahu príjmov (výnosov) v členení podľa zdrojov,
- e. stav a pohyb majetku a záväzkov neziskovej organizácie.

B.1 Informácie o:

- a. Vývoj a stav účtovnej jednotky: majetok novozaloženej neziskovej organizácie v hodnotenom roku bola jedna videokamera. V budúcnosti sa počíta so zvýšením majetku technického charakteru s cieľom zvýšenia účinnosti odbornej-metodickej práce. Príjmy v roku 2013 boli: 132 202 Eur, výdavky v roku 2013 boli: 138 882 Eur. V roku 2014 sa počíta s priemerom roka 2013, nakoľko výsledky podaných grantov v hodnotenom období ešte nie sú známe.
- b. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia neboli.
- c. Predpokladaný budúci vývoj činnosti účtovnej jednotky: počíta sa so zvýšením príjmov, v kontexte grantov a projektov.
- d. Náklady na činnosť v oblasti výskumu a vývoja neboli.

- e. Nadobúdanie vlastných akcií, dočasných listov, obchodných podielov a akcií, dočasných listov podľa zákona o účtovníctve § 22 neboli.
- f. Nezisková organizácia nevykonáva podnikanie, ergo nemá zisk, nemôže čo rozdelovať.
- g. Údaje o osobitných predpisov, nie sú.
- h. Účtovná jednotka nemá organizačnú zložku v zahraničí.

C. Zmeny vykonané v štatúte a v zložení orgánov, ku ktorým došlo v hodnotenom období

V hodnotenom období neboli vykonané zmeny v štatúte a v zložení orgánov.

D. Prehľad činností vykonávaných v hodnotenom období s uvedením vzťahu k účelu založenia neziskovej organizácie

1. Účel založenia

Nezisková organizácia **Maďarský osvetový inštitút na Slovensku, n.o.** (ďalej len "inštitút") bola založená za účelom poskytovania všeobecne prospešných služieb so zameraním na:

- a. tvorba, rozvoj, ochrana, obnova a prezentácia duchovných a kultúrnych hodnôt,
- b. ochrana ľudských práv a základných slobôd,
- c. vzdelávanie, výchova a rozvoj telesnej kultúry,
- d. výskum, vývoj, vedecko-technické služby a informačné služby.

V odbornej činnosti organizácie v hodnotenom období (rok 2013) dominantne prevažovali aktivity v štyroch oblastiach:

- a. tvorbu, rozvoj, ochranu, obnovu a prezentáciu duchovných a kultúrnych hodnôt,
- b. vzdelávanie, výchovu a rozvoj telesnej kultúry,
- c. výskum, vývoj, vedecko-technické služby a informačné služby,
- d. služby na podporu regionálneho rozvoja a zamestnanosti.

Nezisková organizácia svoju činnosť zahájila od 1.1.2013.

2. Zasadania a programy rokovania správnej rady:

20. júna 2013

Správna rada prerokovala a schválila:

- 1. spresnenie rozpočtu a hlavných úloh neziskovej organizácie na rok 2013
- 2. výročnú správu na rok 2012

14. októbra 2013

Správna rada prerokovala a schválila:

- 1. rokovací poriadok neziskovej organizácie
- 2. rozpočet a návrh hlavných úloh neziskovej organizácie na rok 2014
- 3. propozície celoslovenských postupových súťaží na rok 2014 (Podunajská jar, Súťaž Arnolda Ipolyiho v prednese ľudových rozprávok, Celoslovenské stretnutie citarových súborov) előterjesztése

12. decembra 2013

Správna rada prerokovala a schválila:

- 1. Pracovný plán v kontexte projektov na rok 2014

3. Prehľad činností vykonávaných v hodnotenom období

Nezisková organizácia z poverenie zakladateľa organizuje a metodicky zabezpečuje celoslovenské postupové súťaže:

Podunajská jar - 38. ročník celoštátnej prehliadky detských bábkarských a divadelných súborov

Festival už 38. rok sa zameriava na zvyšovanie umeleckej úrovne detských bábkarských a divadelných súborov. Vo svojom obore je jediným festivalom, zaoberajúcou s kvantitatívnym a kvalitatívnym rozvojom detskej záujmovo-umeleckej činnosti. Hlavným cieľom festivalu je ukážka z celoročnej umeleckej tvorby detských súborov, metodicko-odborná pomoc vedúcich súborov, a príprava detských hier nasledujúcej divadelnej sezóny.

Charakter projektu:	dvojstupňová prehliadka
stupne festivalu:	regionálne výberové festivaly – 5 / 35 súborov celoslovenské semifinále – 22 súborov
Termín realizácie:	4-7. júna 2013
Miesto realizácie:	Dunajská Streda
Účinnosť projektu:	celoslovenský
Prihlásené súbory:	35 súborov

Význam a prínos projektu: Cieľom festivalu bolo zbohatnutie detského amatérskeho hnutia, kvantitatívny a kvalitatívny vzrast detských bábkarských a divadelných súborov, zamerané na amatérske skupiny maďarských základných škôl.

Purpurová ruža - IX. ročník celoslovenskej súťažnej prehliadky ľudových speváckych skupín, sólistov ľudového spevu a ľudových a citarových kapiel

Festival je celoštátnou súťažnou prehliadkou maďarských ľudových súborov a sólistov s cca. 40 ročnou tradíciou. Cieľom festivalu je zbohatnutie folklórneho amatérskeho hnutia. IX. ročník celoslovenskej súťažnej prehliadky speváckych skupín, ľudových a citarových kapiel, sólistov ľudového spevu sa zameriavala na rozšírenie a zbohatnutie ľudových tradícií medzi maďarskou národnosťou na Slovensku.

Charakter projektu:	trostupňová prehliadka
stupne festivalu:	okresné výberové súťaže regionálne výberové festivaly – 5 / 35 súborov celoslovenské semifinále – 22 súborov
Termín realizácie:	22-23. novembra 2013
Miesto realizácie:	Dunajská Streda
Účinnosť projektu:	celoslovenský
Prihlásené súbory:	I. veková kategória: sólisti – 23 osôb, ľudové spevácke zbory - 4 skupín (55 osôb), citarové súbory - 2 súbory (17 osôb) II. veková kategória: sólisti - 7 osôb, ľudové spevácke zbory - 32 skupín (403 osôb), citarové súbory - 5 súborov (47 osôb), Počet osôb celkom: cca 552 osôb.

Význam a prínos projektu: Zámerom prehliadky bolo zviditeľniť bohaté ľudové tradície po regionálnych výberových festivalov, pritom prichiniť k oživeniu tradícií pomocou metodické činnosti a dosiahnuť kvantitatívne a kvalitatívne zvýšenie ľudového amatérskeho hnutia.

Celoslovenské stretnutie citarových súborov – XV. ročník

Projekt bol určený pre detské a dospelé citarové súbory z teritória Veľké Kapušany – Žitný ostrov. Systém stretnutia je rotačný, na ročnej prehliadke sa vždy prihlási citarový súbor, a na jeho bydlisku sa zorganizuje budúcoročný program.

Termín realizácie projektu:	26. októbra 2013
Miesto realizácie:	Zemné
Charakter	jednostupňová
Účinnosť projektu:	celoslovenský
Prihlásené súbory:	18

Význam a prínos projektu: Význam bolo sledovanie nových štýlov v ľudovej hudbe, poskytnutie metodických materiálov a nových piesní pre vedúcich súborov.

Súťaž Arnolda Ipolyiho v prednese ľudových rozprávok v maďarskom jazyku - IV. ročník

Význam projektu tkvie v prhlbení ľudových tradícií a národnostnej identity v generáciach. Projekt bol zameraný na poznávanie klasických rozprávok, rozvíjanie reči, slovnej zásoby, komunikácie a fantázie. Využíva sa prirodzená schopnosť detí vžiť sa do rozprávkového deja a postáv prostredníctvom hry a improvizovaného znázorňovania.

<i>Charakter projektu:</i>	dvojstupňová prehliadka
<i>stupne festivalu:</i>	regionálne výberové súťaže / 8 miest / – 285 prihlásených celoslovenské semifinále – 73 súťažiacich
<i>Termín realizácie projektu:</i>	3. júna 2013
<i>Miesto realizácie:</i>	Rožňava
<i>Charakter projektu:</i>	celoslovenský

Celoslovenská súťaž Mihálya Tompu v prednese poézie a prózy

Inštitút zabezpečil odbornú-metodickú pozadie súťaže.

Školenia, tábory - Odborné semináre pre divadelníkov a bábkárov - XV. ročník

<i>Termín realizácie projektu:</i>	1-3. 3. 2013, 29.11.-1.12. 2013
<i>Miesto realizácie:</i>	Dunajská Streda
<i>Charakter projektu:</i>	celoslovenský

Význam a prínos projektu: Cieľom projektu bolo posilnenie detského divadelného a bábkárskeho hnutia pomocou metodickou činnosťou cez odborné semináre. Zapojenie profesionálnych umelcov, hercov a režisérov do metodického programu viedol k zvyšovaniu odbornej úrovne vedúcich súborov a k posilneniu úrovne hnutia, ako aj celoslovenského festivalu Podunajská jar.

Ľudovo-hudobný tábor pre vedúcich speváckych skupín a citarových súborov - VIII. ročník

<i>Termín realizácie projektu:</i>	11-14. júla 2013
<i>Miesto realizácie:</i>	Dunajská Streda
<i>Charakter projektu:</i>	celoslovenský

Význam a prínos projektu: Cieľom seminárov bola metodická príprava a podpora amatérskeho hnutia, a obnova ľudových tradícií v mládežníckej populácii. Od projektu sme očakávali posilnenie hnutia ľudových súborov, pomocou metodickou činnosťou cez odborné semináre a zapojenie profesionálnych umelcov, odborníkov do metodického programu.

Kultúrno-vzdelávací tábor pre divadelníkov, v umeleckom prednese poézie a prózy - V. ročník

<i>Termín realizácie projektu:</i>	31. júla 2013 – 4. augusta 2013
<i>Miesto realizácie:</i>	Dunajská Streda
<i>Charakter projektu:</i>	celoslovenský

Význam a prínos projektu: Cieľom tábora bola metodická príprava a podpora amatérskeho hnutia, a obnova divadelných a recitačných tradícií v mládežníckej populácii.

Seminár pre ľudových rozprávačov

<i>Termín realizácie projektu:</i>	3.12.2013, 5.12.2013
<i>Miesto realizácie:</i>	Dunajská Streda, Fiľakovo
<i>Charakter projektu:</i>	celoslovenský

Význam a prínos projektu: Prínosom projektu bolo rozšírenie vedomostí budúcej humánnej inteligencie o maďarskom prozaickom folklóre, rozšírenie vedomostí pedagógov základných a materských škôl o autentickom prednese ľudových rozprávok, podnecovanie dramatického spracovania ľudových rozprávok a kvalitatívny a kvantitatívny

nárast účastníkov celoštátnej súťaže v prednese ľudových rozprávok (Ipolyi Arnold Szlovákiai Magyar Népmesemondó Verseny).

Vedecko-výskumná činnosť

Národopisný výskum maďarského prozaického folklóru v oblasti Gemera

<i>Cieľ použitia dotácie:</i>	príprava a realizácia regionálneho etnografického výskumu
<i>Termín realizácie projektu:</i>	1.1.2013 - 31.12.2013

Miesto realizácie: Držkovce, Strelnice, Višňové, Chvalová, Skerešovo, Polina, Gemerská Ves, Rašice, Levkuška, Otročok, Žiar, Hucín, Licince, Šivetice, Mikolčany, Nováčany, Meliata, Kunová Teplica, Pašková, Štítnik, Blhovce, Hodejov, Konrádovce, Hodejovec, Gemerček, Jesenké, Valice, Gregorovce, Gemerské Michalovce, Kaloša

Význam a prínos projektu: Cieľom projektu bola realizácia etnografického výskumu, zameraného na zdokumentovanie rozprávačského repertoára maďarského etnika v oblasti Gemera. Výskumný materiál získaný pomocou tohto projektu sa stane súčasťou textového fondu Archívu prozaického folklóru Maďarov na Slovensku, ktorý sa bude naďalej rozširovať aj po skončení financovania projektu. Nadviažuc na výsledky tohto výskumu sa realizuje rozšírenie databázy, ktoré bude v súlade so štruktúrou podobných maďarských databáz, umožní ľahkú a rýchlu orientáciu tak pre odborníkov, ako pre laických záujemcov, a v neposlednom rade, aspoň sčasti sa stane dostupným aj na internete.

Budovanie Archívu prozaického folklóru Maďarov na Slovensku

<i>Cieľ použitia dotácie:</i>	príprava a realizácia etnografického výskumu
<i>Termín realizácie projektu:</i>	1.1.2013 - 31.12.2013

V rámci výskumu tradičnej ľudovej kultúry Maďarov na Slovensku prozaický folklór dodnes patrí medzi menej preferované a skúmané oblasti folkloristiky. Za posledných dvadsať rokov síce sa uverejnilo niekoľko odborných publikácií stvárajúcich povestový alebo rozprávkový fond jednotlivých rozprávačov, obcí alebo národopisných oblastí, ale o širších súvislostiach a o celkovom repertoáre ústneho prozaického fondu Maďarov na Slovensku môžeme hovoriť iba v hypotetickej rovine. V snahe preklenúť tento nedostatok, inštitút v roku 2009 sa rozhodol vybudovať Archív prozaického folklóru Maďarov na Slovensku, ktorý podľa našich dlhodobých plánov bude pozostávať z troch častí: z textového, zo zvukového a z audiovizuálneho fondu.

Vyhodnotenie a naplnenie cieľa použitia dotácie: Rozšírenie textového, zvukového a audiovizuálneho fondu Archívu prozaického folklóru Maďarov na Slovensku na základe terénneho výskumu a bádania existujúcich folklórnych materiálov.

Digitalizácia zvukových nahrávok dobrovoľných bádateľov, knižných publikácií pre Archív ľudovej hudby

<i>Termín realizácie projektu:</i>	10.1.2013 - 31.12.2013
<i>Miesto realizácie:</i>	Dunajská Streda
<i>Charakter projektu:</i>	celoslovenský

Popis realizácie projektu: S digitalizáciou zvukových nahrávok sa doplnil doterajší stav (toho času cca. 45.000 ľudovo-hudobných jednotiek, 650 CD nosičov), zvýšil sa úplnosť archívu, následne sa vytvorili databázy, ktoré slúžia širšie obecnosť.

Databázy slúžia ako: východiskové materiály pre ďalšie odborné publikácie - výpomoc folklórnych súborov a jednotlivcov - základ pre doplnenie dát do webovej archívu.

Význam a prínos projektu: Výskumný materiál získaný pomocou tohto projektu sa stal súčasťou fondu Archívu prozaického folklóru Maďarov na Slovensku a Archívu ľudovej hudby inštitútu, ktoré sa naďalej rozširujú aj po skončení financovania projektu. Digitalizáciou a patričnou archiváciou sa vytvorilo možnosť následného použitia tohto materiálu v podobe CD nosičov vydávaných v edícii Gyurcsó István Alapítvány hangzóanyag sorozat.

Publikačná činnosť

Názov projektu: Ág Tibor: Meg kell a búzának érni
(Zrno musí dozrieť) I. - II.

Naplnenie cieľa použitia: Odborno-metodické spracovanie vokálnej ľudovej hudby z regiónov Južného Slovenska, od rokov 1952 do rokov 1960 zo zbierky Tibora Ága, v 2 častiach, s audio prílohou, z regiónov: Župa Zemplín a Ung, Župy Bratislava, Komárno-Esztergom, Nitra, Tekov.

Cieľom je zverejnenie hodnôt ľudovej tvorivosti, revitalizácia a spoznanie ľudových piesní predkov. Čiastkovým cieľom je osvojenie identického štýlu ľudového spevu.

Názov projektu: Mészáros Ilona: Szülőfalum Zsigárd
(Fejezetek egy mátyusföldi falu folklórjából)

Naplnenie cieľa použitia: Odborno-vedecké monografické spracovanie ľudových tradícií (vokálna ľudová hudba, zvyky) z regiónu Mátyusföld (Matiašova zem), z obce Žiharec, na základe zbierok od Ilony Mészárosovej. Cieľom bolo zverejnenie hodnôt ľudovej tvorivosti.

Kniha v šiestich samostatných kapitolach sa podrobne venuje ľudovým tradíciám, sviatočným zvyklostiam, prvkom detského folklóru (rienkanky, detské hry) vrátame notových záznamov, ľudovým povestiam, porekadlám, zaklínadlám, hádankám, káračkám a pod. Autorka v poslednej kapitole sa venuje aj tradičnému ľudovému liečiteľstvu, predpovediam počasia a rôznym poverám. Pozoruhodné sú aj autentické výrazy a názvoslovia jednotlivých etnografických prvkov.

Spolupráca s inými organizáciami, iné projekty:

Inštitút sa od roku 2013 zapája cez Úrad práce sociálnych vecí a rodiny do programu chránené dielne, zámerom: projekt digitalizácia, archivácia dát živej a tradičnej ľudovej kultúry.

Prílohy výročnej správy:

- f. výrok audítora
- g. ročná účtovná závierka a zhodnotenie základných údajov
- h. prehľad peňažných príjmov a výdavkov,
- i. prehľad rozsahu príjmov (výnosov) v členení podľa zdrojov,
- j. stav a pohyb majetku a záväzkov neziskovej organizácie.

V Dunajskej Strede, dňa 20. júna 2014

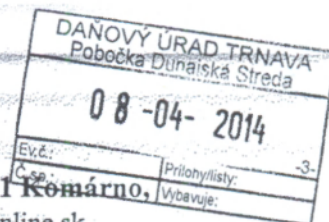
Výročnú správu vypracoval: Mgr. László Huszár, riaditeľ neziskovej organizácie



Správu o činnosti prerokovala a schválila správna rada dňa 25. júna 2014.

**Maďarský osvetový inštitút
na Slovensku, n.o.**
Bacsákova 240/13
929 01 DUNAJSKÁ STREDA

Ing. Alexander BEKE – certifikovaný audítor, č. licencie SKAU 480, 945 01 Komárno,
R. Seressa 12/26, IČO: 37 960 610, fax/tel.: 035/7725054, e-mail: abeke@stonline.sk



SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Pre štatutárny orgán

Uskutočnil som audit priloženej účtovnej závierky n. o. **Maďarský osvetový inštitút na Slovensku, Bacsákova č. 240/13, IČO: 45 739 935**, ktorá obsahuje súvahu k 31. 12. 2013, výkaz ziskov a strát a poznámky za rok, končiaci k tomuto dátumu, ako aj prehľad významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalších vysvetľujúcich poznámok.

Zodpovednosť vedenia za účtovnú závierku

Vedenie neziskovej organizácie je zodpovedné za zostavenie a objektívnu prezentáciu tejto účtovnej závierky v súlade so Zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z.z. v znení jeho dodatkov. Táto zodpovednosť zahŕňa návrh, implementáciu a zachovávanie interných kontrol relevantných pre prípravu a objektívnu prezentáciu účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti v dôsledku podvodu alebo chyby, ďalej výber a uplatňovanie vhodných účtovných zásad a účtovných metód, ako aj uskutočnenie účtovných odhadov primeraných za daných okolností.

Zodpovednosť audítora

Zodpovednosťou audítora je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe vykonaného auditu. Audit som uskutočnil v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov mám dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby som získal primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti. Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od rozhodnutia audítora, vrátane posúdenia rizika významných nesprávností v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie a objektívnu prezentáciu účtovnej závierky v účtovnej jednotke, aby mohol navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej obsahuje zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených správnou radou, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku. Som presvedčený, že audítorské dôkazy, ktoré som získal, poskytujú dostatočné a vhodné východisko pre názor.

Názor

Podľa môjho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a objektívny pohľad na finančnú situáciu n. o. **Maďarský osvetový inštitút na Slovensku, Bacsákova 240/13, 929 01 Dunajská Streda** k 31. decembru 2013, na výsledky jej hospodárenia a peňažné toky za rok končiaci k danému dátumu v súlade so Zákonom o účtovníctve.

V Komárne, 08. apríla 2014



Ing. Alexander BEKE
certifikovaný audítor
licencia SKAU č. 000480

Príloha: Súvaha Uč. NUJ 1 - 01
Výkaz ziskov a strát Uč. NUJ 2 - 01
Poznámky k účtovnej závierke

Úč NUJ

ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

neziskovej účtovnej jednotky
v súlade podvojného účtovníctva

zostavené k 3 1 . 1 2 . 2 0 1 3

Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píšú zľava. Nevyplnené riadky sa ponechávajú prázdne.
Údaje sa vyplňajú paličkovým písmom (podľa tohoto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou.

Á Ā B C D É F G H Í J K L M N O P O R Š T Ú V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Daňové identifikačné číslo	Účtovná závierka	Mesiac Rok
2 0 2 3 6 6 0 0 7 8	X riadna zostavená	od 0 1 2 0 1 3
IČO	mimoriadna X schválená	do 1 2 2 0 1 3
4 5 7 3 9 9 3 5	(vyznačí sa x)	Bezprostredne predchádzajúce obdobie
SID		od
SK NACE		do
9 4 . 9 9 . 2		

Priložené súčasti účtovnej závierky

☒ Súvaha (Úč NUJ 1-01)☒ Poznámky (Úč NUJ 2-01)☒ Výkaz ziskov a strát (Úč NUJ 2-01)

Obchodné meno alebo názov účtovnej jednotky

M a ě a r s k ý o s v e t o v ý i n š t i t ú t n a S l o v e n s

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica B a c s á k o v á u l . Číslo 2 4 0 / 1 3

PSČ Obec 9 3 1 0 1 D u n a j s k á S t r e d a

Číslo telefónu 0 / Číslo faxu 0 /

E-mailová adresa

Zostavená dňa

1 8 . 0 3 . 2 0 1 4

Schválená dňa

1 8 . 0 3 . 2 0 1 4

Podpisový záznam osoby
zodpovednej za vedenie
účtovníctva:Podpisový záznam osoby
zodpovednej za zostavenie
účtovnej závierky:Podpisový záznam
štatutárneho orgánu alebo
člena štatutárneho orgánu
účtovnej jednotky

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu

Strana aktív		č.r.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Brutto	Korekcia	Netto	Netto
a	b		1	2	3	4
A. Neobežný majetok r.002+r.009+r.021	001		1550	-323	1227	
1. Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r.003 až 008)	002					
Nehmotné výsledky z vývojovej obdobnej činnosti (012) - /072,091A/	003					
Softvér (013) - /073,091A/	004					
Oceniteľné práva (014) - /074,091A/	005					
Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (018 + 019) - /078+079+091A/	006					
Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (041) - 093	007					
Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - 095A	008					
2. Dlhodobý hmotný majetok súčet (r.010 až 020)	009		1550	-323	1227	
Pozemky (031)	010					
Umelecké diela a zbierky (032)	011					
Stavby (021) - /081, 092A/	012					
Samostatné hnuťelné veci a súbory hnuťelných vecí (022) - /082,092A/	013		1550	-323	1227	
Dopravné prostriedky (023) - /083,092A/	014					
Pestovateľské celky trvalých porastov (025) - /085,092A/	015					
Základné stádo a ťažné zvieratá (026) - /086,092A/	016					
Drobný dlhodobý hmotný majetok (028) - /088,092A/	017					
Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029) - /089,092A/	018					
Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042) - 094	019					
Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052) - 095A	020					
3. Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 022 až 028)	021					
Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach v ovládanej osobe (061) - 096A	022					
Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach s podstatným vplyvom (062) - 096A	023					
Dlhové cenné papiere držané do splatnosti 065 - 096A	024					
Pôžičky podnikom v skupine a ostatné pôžičky (066+067) - 096A	025					
Ostatný dlhodobý finančný majetok (069) - 096A	026					
Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - 096A	027					
Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - 095A	028					

Strana aktív		č.r.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Brutto	Korekcia	Netto	Netto
a		b	1	2	3	4
B. Obežný majetok spolu r.030 + r.037 + r.042 + r.051		029	1292		1292	
1.	Zásoby súčet (r.031 až 036)	030				
	Materiál (112,119) - /191/	031				
	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121,122) - /192,193/	032				
	Výrobky (123) - 194	033				
	Zvieratá (124) - 195	034				
	Tovar (132,139) - /196/	035				
	Poskytnuté prevádzkové preddavky na zásoby (314A) - 391A	036				
2.	Dlhodobé pohľadávky súčet (r.038 až 041)	037				
	Pohľadávky z obchodného styku (311A až 314A) - 391A	038				
	Ostatné pohľadávky (351A) - 391A	039				
	Pohľadávky voči účastníkom združení (358A) - 391A	040				
	Iné pohľadávky (335A,373A,375A,378A) - 391A	041				
3.	Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 043 až 050)	042				
	Pohľadávky z obchodného styku (311A,312A,313A,314A) - 391A	043				
	Ostatné pohľadávky (315A) - 391A	044				
	Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami (336)	045				
	Daňové pohľadávky(341,342,343,345)	046				
	Pohľadávky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy (346+ 348)	047				
	Pohľadávky voči účastníkom združení (358 AÚ - 391AÚ)	048				
	Spojovací účet pri združení (396 - 391AÚ)	049				
	Iné pohľadávky (335A,373A,375A,378A) - 391A	050				
4.	Finančné účty súčet (r.052 až 056)	051	1292		1292	
	Pokladnica (211,213)	052	102		102	
	Bankové účty (221A + 261)	053	1190		1190	
	Bankové účty s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok 221A	054				
	Krátkodobý finančný majetok (251,253,255,256,257) - /291A/	055				
	Obstaranie krátkodobého finančného majetku (259 - 291A)	056				
C. Časové rozlíšenie súčet (r.062 až 065)		057				
1.	Náklady budúcich období (381)	058				
	Príjmy budúcich období (385)	059				
MAJETOK SPOLU r.001 + r.029 + r.057		060	2842	-323	2519	

Strana pasív	č.r.	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
	b	5	6
A. VLASTNÉ ZDROJE KRYTIA MAJETKU SPOLU r.062 + r.068 + r.072 + r.073	061	-6680	
1. Imanie a peňažné fondy (r.063 až 067)	062		
Základné imanie (411)	063		
Peňažné fondy tvorené podľa osobitného predpisu (412)	064		
Fond reprodukcie (413)	065		
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (414)	066		
Oceňovacie rozdiely z precenenia kapitálových účastí (415)	067		
2. Fondy tvorené zo zisku (r.069 až 071)	068		
Rezervný fond (421)	069		
Fondy tvorené zo zisku (423)	070		
Ostatné fondy (427)	071		
3. Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov (+; - 428)	072		
4. Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie r. 060 - (r. 062 + r.068 + r. 072 + r. 074 + r. 101)	073	-6680	
B. CUDZIE ZDROJE SPOLU r. 075 + r. 079 + r. 087 + r. 097	074	9199	
1. Rezervy (r.076 až 078)	075		
Rezervy zákonné(451A)	076		
Ostatné rezervy (459A,45XA)	077		
Krátkodobé rezervy (323A,451A,459A)	078		
2. Dlhodobé záväzky (r.080 až 086)	079	42	
Záväzky zo sociálneho fondu (472)	080	42	
Vydané dlhopisy (473)	081		
Záväzky z nájmu (474A)	082		
Dlhodobé prijaté preddávky (475)	083		
Dlhodobé nefakturované dodávky (476A)	084		
Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	085		
Ostatné dlhodobé záväzky (373A,479A)	086		
3. Krátkodobé záväzky (r.088 až 096)	087	9157	
Záväzky z obchodného styku (321 až 326) okrem 323	088	968	
Záväzky voči zamestnancom (331,333)	089	2581	
Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami (336)	090	1468	
Daňové záväzky (341 až 345)	091	233	
Záväzky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy (346+348)	092		
Záväzky z upísaných nesplatených cenných papierov a vkladov (367)	093		
Záväzky voči účastníkom združení (368)	094		
Spojovací účet pri združení (396)	095		
Ostatné záväzky (373A,379A,474A,479A)	096	3907	
4. Bankové úvery r.098 + r.100	097		
Bankové úvery dlhodobé (461A)	098		
Bežné bankové úvery (231 + 232 + 461A)	099		
Prijaté krátkodobé finančné výpomoci (241+ 249)	100		
C. Časové rozlíšenie spolu (r.102 až 103)	101		
1. Výdavky budúcich období (383A)	102		
Výnosy budúcich období (384A)	103		
VLASTNÉ ZDROJE A CUDZIE ZDROJE SPOLU r.061+ r.074 + r.101	104	2519	

Číslo účtu	Náklady	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	Zdaňovaná	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
501	Spotreba materiálu	01	8751		8751	
502	Spotreba energie	02	3557		3557	
504	Predaný tovar	03				
511	Opravy a udržiavanie	04	482		482	
512	Cestovné	05	885		885	
513	Náklady na reprezentáciu	06	7736			
518	Ostatné služby	07	59413		59413	
521	Mzdové náklady	08	41241		41241	
524	Zákonné sociálne poistenie a zdravotné poistenie	09	13684		13684	
525	Ostatné sociálne poistenie	10				
527	Zákonné sociálne náklady	11	446		446	
528	Ostatné sociálne náklady	12				
531	Daň z motorových vozidiel	13				
532	Daň z nehnuteľností	14				
538	Ostatné dane a poplatky	15				
541	Zmluvné pokuty a penále	16	130		130	
542	Ostatné pokuty a penále	17				
543	Odpísané pohľadávky	18				
544	Úroky	19				
545	Kurzové straty	20				
546	Dary	21				
547	Osobitné náklady	22				
548	Manká a škody	23				
549	Iné ostatné náklady	24	794		794	
551	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	25	323		323	
552	Zostatková cena predaného dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	26				
553	Predané cenné papiere	27				
554	Predaný materiál	28				
555	Náklady na krátkodobý finančný majetok	29				
556	Tvorba fondov	30				
557	Náklady na precenenie cenných papierov	31				
558	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek	32				
561	Poskytnuté príspevky organizačným zložkám	33	1440		1440	
562	Poskytnuté príspevky iným účtovným jednotkám	34				
563	Poskytnuté príspevky fyzickým osobám	35				
565	Poskytnuté príspevky z podielu zaplatenej dane	36				
567	Poskytnuté príspevky z verejnej zbierky	37				
Účtovná trieda 5 spolu r. 01 až r.37		38	138882		138882	

Číslo účtu	Výnosy	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	Zdaňovaná	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
601	Tržby za vlastné výrobky	39				
602	Tržby z predaja služieb	40	7969		7969	
604	Tržby za predaný tovar	41				
611	Zmena stavu zásob nedokončenej výroby	42				
612	Zmena stavu zásob polotovarov	43				
613	Zmena stavu zásob výrobkov	44				
614	Zmena stavu zásob zvierat	45				
621	Aktivácia materiálu a tovaru	46				
622	Aktivácia vnútroorganizačných služieb	47				
623	Aktivácia dlhodobého nehmotného majetku	48				
624	Aktivácia dlhodobého hmotného majetku	49				
641	Zmluvné pokuty a penále	50				
642	Ostatné pokuty a penále	51				
643	Platby za odpísané pohľadávky	52				
644	Úroky	53	1		1	
645	Kurzové zisky	54				
646	Prijaté dary	55				
647	Osobitné výnosy	56				
648	Zákonné poplatky	57				
649	ostatné výnosy	58	8115		8115	
651	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	59				
652	Výnosy z dlhodobého finančného majetku	60				
653	Tržby z predaja cenných papierov a podielov	61				
654	Tržby z predaja materiálu	62				
655	Výnosy z krátkodobého finančného majetku	63				
656	Výnosy z použitia fondu	64				
657	Výnosy z precenenia cenných papierov	65				
658	Výnosy z nájmu majetku	66				
661	Prijaté príspevky od organizačných zložiek	67	5790		5790	
662	Prijaté príspevky od iných organizácií	68	13806		13806	
663	Prijaté príspevky od fyzických osôb	69	21921		21921	
664	Prijaté členské príspevky	70				
665	Príspevky z podielu zaplatenej dane	71				
667	Prijaté príspevky z verejných zbierok	72				
691	Dotácie	73	74600		74600	
Účtovná trieda 6 spolu r. 39 až r.73		74	132202		132202	
Výsledok hospodárenia pred zdanením r.74 - r.38		75	-6680		-6680	
591	Daň z príjmov	76				
595	Dodatočné odvody dane z príjmov	77				
Výsledok hospodárenia po zdanení		78	-6680		-6680	

Poznámky

k 31.12.2013
(v eurách)

Za bežné účtovné
obdobie

mesiac rok
od 0 1 2 0 1 3

mesiac rok
do 1 2 2 0 1 3

Za bezprostredne
predchádzajúce
účtovné obdobie

mesiac rok
od 0 0 0 0

mesiac rok
do 0 0 0 0

Účtovná závierka:



riadna



mimoriadna

vyznačuje sa X

IČO

4 5 7 3 9 9 3 5

Daňové identifikačné číslo

2 0 2 3 6 6 0 0 7 8

Názov účtovnej jednotky

M A Ď A R S K Ý O S V E T O V Ý I N Š T I T Ú T N A
S L O V E N S K U

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica a číslo

B A C S Á K O V Á U L . 2 4 0 / 1 3

PSČ

9 2 9 0 1

Názov obce

D U N A J S K Á S T R E D A

Číslo telefónu

/

Číslo faxu

/

E-mailová adresa

Zostavené dňa: 18.3.2014

Podpisový záznam osoby
zodpovednej za vedenie
účtovníctva:

Podpisový záznam osoby
zodpovednej za zostavenie
účtovnej závierky:

Podpisový záznam
štatutárneho orgánu alebo
člena štatutárneho orgánu
účtovnej jednotky:

I. Základné informácie o účtovnej jednotke

1. Meno a priezvisko fyzickej osoby alebo názov právnickej osoby, ktorá je zakladateľom alebo zriaďovateľom účtovnej jednotky:

Maďarský spoločenský a kultúrny zväz na Slovensku - Csemadok

Dátum založenia alebo zriadenia účtovnej jednotky: 05.12.2012

2. Informácie o členoch štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky:

Meno a priezvisko členov	Názov orgánu	Poznámka
László Koteles Béla Hrubík Rudolf Mézes	správna rada	
László Huszár	riadiťel	
László Varga	revízor	

3. Opis činnosti, na účel ktorej bola účtovná jednotka zriadená:

Činnosť záujmových organizácií

Opis druhu podnikateľskej činnosti, ak ju účtovná jednotka vykonáva:
nevykonáva

4. Počet zamestnancov

	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov:	12	
z toho počet vedúcich zamestnancov	1	
Počet dobrovoľníkov vyslaných účtovnou jednotkou		
Počet dobrovoľníkov, ktorí vykonávali dobrovoľnícku činnosť pre účtovnú jednotku počas účtovného obdobia		

5. Informácia o organizáciách v zriaďovateľskej pôsobnosti účtovnej jednotky:

.....

II. Informácie o účtovných zásadách a účtovných metódach

1. Účtovná jednotka bude nepretržite pokračovať vo svojej činnosti:

☒ áno ☐ nie

2. Zmeny účtovných zásad a metód:

Druh zmeny zásady alebo metódy	Dôvod zmeny	Hodnota vplyvu na príslušnú zložku bilancie

3. Spôsob oceňovania jednotlivých položiek majetku a záväzkov:

- a) dlhodobý nehmotný majetok obstaraný kúpou
- b) dlhodobý nehmotný majetok obstaraný vlastnou činnosťou
- c) dlhodobý nehmotný majetok obstaraný iným spôsobom
- d) dlhodobý hmotný majetok obstaraný kúpou
- e) dlhodobý hmotný majetok obstaraný vlastnou činnosťou
- f) dlhodobý hmotný majetok obstaraný iným spôsobom
- g) dlhodobý finančný majetok
- h) zásoby obstarané kúpou
- i) zásoby vytvorené vlastnou činnosťou
- j) zásoby obstarané iným spôsobom
- k) pohľadávky
- l) krátkodobý finančný majetok
- m) časové rozlíšenie na strane aktív
- n) záväzky vrátane rezerv, dlhopisov, pôžičiek a úverov
- o) časové rozlíšenie na strane pasív

r) majetok a záväzky zabezpečené derivátmi

Druh majetku	Doba odpisovania	Sadzba odpisov	Odpisová metóda
dlhodobý hmotný majetok	4 roky	387,50	rovnomerná

Tabuľka č. 1

Tabuľka č. 2

	Pozemky	Umel. diela a zbierky	Stavby	Samost. hnutef. vecí a súbory hnutef. vecí	Dopr. prostr.	Pestovat. celky trvalých porastov	Zákl. stádo a ťažné zvieratá	Drobný a ostat. DHM	Obstar. DHM	Poskyt. predd. na DHM	Spolu
Prvotné ocenenie											

Stav na začiatku bežného účtovného obdobia											
Prírastky				1550							
Úbytky											
Presuny											
Stav na konci bežného účtovného obdobia				1550							
Oprávky											
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia											
Prírastky				323							
Úbytky											
Stav na konci bežného účtovného obdobia				323							
Opravné položky											
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia											
Prírastky											
Úbytky											
Stav na konci bežného účtovného obdobia											
Zostatková hodnota											
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia											
Stav na konci bežného účtovného obdobia				1227							

2. Prehľad dlhodobého majetku, na ktorý je zriadené záložné právo a dlhodobého majetku, pri ktorom má účtovná jednotka obmedzené právo s ním nakladať

Dlhodobý majetok	Hodnota za bežné účtovné obdobie
Dlhodobý hmotný majetok, na ktorý je zriadené záložné právo	
Dlhodobý hmotný majetok, pri ktorom má účt. jednotka obmedzené právo s ním nakladať	
Dlhodobý nehmotný majetok, na ktorý je zriadené záložné právo	
Dlhodobý nehmotný majetok, pri ktorom má účt. jednotka obmedzené právo s ním nakladať	

3. Spôsob a výška poistenia dlhodobého majetku

Poistený majetok	Poistná suma (v celých eurách)	Platnosť zmluvy (od - do)

4. Štruktúra dlhodobého finančného majetku

Názov spoločnosti	Podiel na základnom imaní (v %)	Podiel účtovnej jednotky na hlasovacích právach (v %)	Hodnota vlast. imania ku koncu		Účtovná hodnota ku koncu	
			bežného účtovného obdobia	bezprostredne predch. účtovného obdobia	bežného účtovného obdobia	bezprostredne predch. účtovného obdobia

Zmena jednotlivých položiek dlhodobého finančného majetku

	Podielové CP a podiely v ovládanej obchodnej spoločnosti	Podielové CP a podiely v obchodnej spoločnosti s podstatným vplyvom	Dlhové CP držané do splatnosti	Pôžičky podnikom v skupine a ostatné pôžičky	Ostatný dlhodobý finančný majetok	Obstaranie dlhodobého finančného majetku	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok	Spolu
Prvotné ocenenie								
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia								
Prírastky								
Úbytky								
Presuny								
Stav na konci bežného účtovného obdobia								
Opravné položky								
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia								
Prírastky								
Úbytky								
Stav na konci bežného účtovného obdobia								
Zostatková hodnota								
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia								
Stav na konci bežného účtovného obdobia								

5. Informácia o výške tvorby, zníženia a zúčtovania opravných položiek k dlhodobému finančnému majetku a opis dôvodu ich tvorby, zníženia a zúčtovania

.....

6. Prehľad o významných položkách krátkodobého finančného majetku

Tabuľka č. 1

Krátkodobý finančný majetok	Stav na začiatku bežného účtovného obdobia	Prírastky	Úbytky	Stav na konci bežného účtovného obdobia
Majetkové cenné papiere na obchodovanie				
Dlhové cenné papiere na obchodovanie				

Dlhové cenné papiere so splatnosťou do jedného roka držané do splatnosti				
Ostatné realizovateľné cenné papiere				
Obstarávanie krátkodobého finančného majetku				
Krátkodobý finančný majetok spolu				

Tabuľka č. 2

Krátkodobý finančný majetok	Zvýšenie/zníženie hodnoty (+/-)	Vplyv ocenenia na výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	Vplyv ocenenia na vlastné imanie
Majetkové cenné papiere na obchodovanie			
Dlhové cenné papiere na obchodovanie			
Ostatné realizovateľné cenné papiere			
Krátkodobý finančný majetok spolu			

7. Prehľad opravných položiek k zásobám

Druh zásob	Stav na začiatku bežného účt. obdobia	Tvorba opravnej položky (zvýšenie)	Zníženie opravnej položky	Zúčtovanie opravnej položky	Stav na konci bežného účt. obdobia
Materiál					
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby					
Výrobky					
Zvieratá					
Tovar					
Poskytnutý preddavok na zásoby					
Zásoby spolu					

8. Opis významných pohľadávok v nadväznosti na položky súvahy v členení na pohľadávky za hlavnú nezdaňovanú činnosť, zdaňovanú činnosť a podnikateľskú činnosť

.....

9. Prehľad opravných položiek k pohľadávkam

Druh pohľadávok	Stav na začiatku bežného účt. obdobia	Tvorba opravnej položky (zvýšenie)	Zníženie opravnej položky	Zúčtovanie opravnej položky	Stav na konci bežného účt. obdobia
Pohľadávky z obchodného styku					
Ostatné pohľadávky					
Pohľadávky voči účastníkom združení					
Iné pohľadávky					
Pohľadávky spolu					

10. Prehľad pohľadávok do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti

	Stav na konci	
	bežného účtovného obdobia	bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
Pohľadávky do lehoty splatnosti		
Pohľadávky po lehote splatnosti		
Pohľadávky spolu		

11. Prehľad významných položiek časového rozlíšenia nákladov budúcich období a príjmov budúcich období

Položky časového rozlíšenia	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Náklady budúcich období dlhodobé, z toho:		

Náklady budúcich období krátkodobé, z toho:		
Príjmy budúcich období dlhodobé, z toho:		
Príjmy budúcich období krátkodobé, z toho:		

12. Opis a výška zmien vlastných zdrojov

	Stav na začiatku bežného účtovného obdobía	Prírastky (+)	Úbytky (-)	Presuny (+, -)	Stav na konci bežného účtovného obdobia
Imanie a fondy					
Základné imanie					
z toho:					
nadačné imanie v nadácii					
vklady zakladateľov					
prioritný majetok					
Fondy tvorené podľa osobitného predpisu					
Fond reprodukcie					
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov					
Oceňovacie rozdiely z precenenia kapitálových účasťín					
Fondy zo zisku					
Rezervný fond					
Fondy tvorené zo zisku					
Ostatné fondy					
Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov					
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie					-6680
Spolu					-6680

13. Informácia o rozdelení účtovného zisku alebo vysporiadaní účtovnej straty vykázanej v minulých účtovných obdobíach

Názov položky	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Účtovný zisk	
Rozdelenie účtovného zisku	
Prídel do základného imania	
Prídel do fondu tvoreného podľa osobitného predpisu	
Prídel do fondu reprodukcie	
Prídel do rezervného fondu	
Prídel do fondu tvoreného zo zisku	
Prídel do ostatných fondov	
Úhrada straty minulých období	
Prevod do sociálneho fondu	
Prevod do nevysporiadaného výsledku hospodárenia minulých rokov	
Iné	
Účtovná strata	

Vysporiadanie účtovnej straty	
Zo základného imania	
Z rezervného fondu	
Z fondu tvoreného zo zisku	
Z ostatných fondov	
Z nerozdeleného zisku minulých rokov	
Prevod do nevysporiadaného výsledku hospodárenia minulých rokov	
Iné	

14. Opis a výška cudzích zdrojov

a) tvorba a použitie rezerv

Druh rezervy	Stav na začiatku bežného účt. obdobia	Tvorba rezerv	Použitie rezerv	Zrušenie alebo zníženie rezerv	Stav na konci bežného účt. obdobia
Jednotlivé druhy krátkodobých zákonných rezerv					
Jednotlivé druhy dlhodobých zákonných rezerv					
Zákonné rezervy spolu					
Jednotlivé druhy krátkodobých ostatných rezerv					
Jednotlivé druhy dlhodobých ostatných rezerv					
Ostatné rezervy spolu					
Rezervy spolu					

b) položky na účtoch 325 - Ostatné záväzky a 379 - Iné záväzky

	Stav na začiatku bežného účtovného obdobia	Prírastky (+)	Úbytky (-)	Stav na konci bežného účtovného obdobia
Účet 325 - Ostatné záväzky				
Účet 379 - Iné záväzky		3907		3907

c) a d) záväzky

Druh záväzkov	Stav na konci	
	bežného účtovného obdobia	bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
Záväzky po lehote splatnosti	807	
Záväzky do lehoty splatnosti so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka		
Krátkodobé záväzky spolu	807	
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti od jedného do piatich rokov vrátane		
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti viac ako päť rokov		
Dlhodobé záväzky spolu		
Krátkodobé a dlhodobé záväzky spolu	807	

e) prehľad o záväzkoch zo sociálneho fondu

Sociálny fond	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Stav k prvému dňu účtovného obdobia		
Tvorba na ťarchu nákladov	192	
Tvorba zo zisku		
Čerpanie	150	
Stav k poslednému dňu účtovného obdobia	42	

f) prehľad o bankových úveroch, pôžičkách a návratných finančných výpomociach

Druh cudzieho	Mena	Výška úroku	Splatnosť	Forma	Suma istiny na konci	Suma istiny na konci
---------------	------	-------------	-----------	-------	----------------------	----------------------

zdroja		v %		zabezpečenia	bežného účtovného obdobia	bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
Krátkodobý bankový úver						
Pôžička						
Návratná finančná výpomoc						
Dlhodobý bankový úver						
Spolu						

g) prehľad o významných položkách časového rozlíšenia výdavkov budúcich období

Opis položky časového rozlíšenia	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Výdavky budúcich období dlhodobé, z toho:		
Výdavky budúcich období krátkodobé, z toho:		

15. Významné položky výnosov budúcich období

Položky výnosov budúcich období z dôvodu	Stav na konci bezprostredne predch. účtovného obdobia	Prírastky	Úbytky	Stav na konci bežného účtovného obdobia
Bezodplatne nadobudnutého dlhodobého majetku				
Dlhodobého majetku obstaraného z dotácie				
Dlhodobého majetku obstaraného z finančného daru				
Dotácie zo štátneho rozpočtu alebo z prostriedkov Európskej únie				
Dotácie z rozpočtu obce alebo z rozpočtu vyššieho územného celku				
Grantu				
Podielu zaplatenej dane				
Dlhodobého majetku obstaraného z podielu zaplatenej dane				

16. Údaje o majetku prenájom formou finančného prenájmu

Závazok	Stav na konci bezprostredne predch. účtovného obdobia	Istina	Finančný náklad	Stav na konci bežného účtovného obdobia
Celková suma dohodnutých platieb				
do jedného roka vrátane				
od jedného roka do piatich rokov vrátane				
viac ako päť rokov				

IV. Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje vo výkaze ziskov a strát

1. Prehľad tržieb za vlastné výkony a tovar

Typ výrobkov, tovarov, služieb	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Služby spojené s organizáciou akcií	7969	

2. Opis a vyčíslenie hodnoty významných položiek prijatých darov, osobitných výnosov, zákonných poplatkov a iných ostatných výnosov

	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Prijaté dary	21921	
Osobitné výnosy		
Zákonné poplatky		
Iné ostatné výnosy		
Príspevky od právnických osôb	13805	
Príspevky od Csemadok	5790	

3. Prehľad dotácií a grantov, ktoré účtovná jednotka prijala v priebehu bežného účtovného obdobia

Prehľad dotácií a grantov	Suma
VUSR URVSR	74600

4. Opis a suma významných položiek finančných výnosov

Výnosy	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Finančné výnosy, z toho:		
Kurzové zisky, z toho:		
kurzové zisky ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka		

5. Opis a vyčíslenie hodnoty významných položiek nákladov

Náklady	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Náklady na ostatné služby	59413	
Osobitné náklady		
Iné ostatné náklady	54924	

6. Prehľad o účele a výške použitia podielu zaplatenej dane za bežné účtovné obdobie

Účel použitia podielu zaplatenej dane	Použitá suma z bezprostredne predch. účtovného obdobia	Použitá suma bežného účtovného obdobia
Zostatok podielu zaplatenej dane bežného účtovného obdobia		

7. Opis a suma významných položiek finančných nákladov

	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predch. účtovné obdobie
Finančné náklady, z toho:		
Kurzové straty, z toho:		
kurzové straty ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka		

8. Náklady vynaložené v súvislosti s auditom účtovnej závierky

Jednotlivé druhy nákladov za:	Suma
overenie účtovnej závierky	
uisťovacie auditorské služby okrem overenia účtovnej závierky	

súvisiace auditorské služby	
daňové poradenstvo	
ostatné neauditorské služby	
Spolu	

V. Opis údajov na podsúvahových účtoch

Významné položky prenajatého majetku, majetku prijatého do úschovy, odpísané pohľadávky a prípadné ďalšie položky:

.....

VI. Ďalšie informácie

1. Opis a hodnota iných aktív, ktorými sa rozumie možný majetok, ktorý vznikol v dôsledku minulých udalostí a ktorého existencia alebo vlastníctvo závisí od toho, či nastane alebo nenastane jedna alebo viac neistých udalostí v budúcnosti, ktorých vznik nezávisí od účtovnej jednotky;

Aktíva	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
práva zo servisných zmlúv		
práva z poisťných zmlúv		
práva z koncesionárskych zmlúv		
práva z licenčných zmlúv		
práva z investovania prostriedkov získaných oslobodením od dane z príjmov		

2. Opis a hodnota iných pasív vyplývajúcich zo súdnych rozhodnutí, z poskytnutých záruk, zo všeobecne záväzných právnych predpisov, z ručenia podľa jednotlivých druhov ručenia

Pasíva	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
zo súdnych rozhodnutí		
z poskytnutých záruk		
zo všeobecne záväzných predpisov		
z ručenia podľa jednotlivých druhov ručenia:		

3. Opis významných položiek ostatných finančných povinností, ktoré sa nesledujú v účtovníctve a neuvádzajú sa v súvahe
-

4. Prehľad nehnuteľných kultúrnych pamiatok, ktoré sú v správe alebo vo vlastníctve účtovnej jednotky
-

5. Informácie o významných skutočnostiach, ktoré nastali medzi dňom, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka a dňom jej zostavenia
-